

oikos

LIETUVIŲ IŠEIVIJOS INSTITUTAS

LIKOS

LIETUVIŲ MIGRACIJOS IR DIASPOROS STUDIJOS



2012 Nr. 2 (14)

VERSUS AUREUS

REDAKCIJOS KOLEGIJA

Egidijus ALEKSANDRAVIČIUS vyriausiasis redaktorius
(Vytauto Didžiojo universitetas, Lietuva)

Dalia KUIZINIENĖ redaktoriaus pavaduotoja
(Vytauto Didžiojo universitetas, Lietuva)

Vida BAGDONAVIČIENĖ
(Užsienio reikalų ministerija, Lietuva)

Tomas BALKELIS
(Mančesterio universitetas, Didžioji Britanija)

Daiva DAPKUTĖ
(Vytauto Didžiojo universitetas, Lietuva)

Mykolas DRUNGA
(Vytauto Didžiojo universitetas, Lietuva)

Alfonsas EIDINTAS
(Lietuvos Respublikos užsienio reikalų ministerija, Lietuva)

Violeta KELERTIENĖ
(Vašingtono universitetas, Siatlas, JAV)

Kaja KUMER-HAUKANÕMM
(Tartu universitetas, Estija)

Daiva Kristina KUZMICKAITĖ
(Vytauto Didžiojo universitetas, Lietuva)

Vėjas Gabriel LIULEVIČIUS
(Tenesio universitetas, JAV)

Saulius PIVORAS
(Vytauto Didžiojo universitetas, Lietuva)

Linas SALDUKAS
(Vytauto Didžiojo universitetas, Lietuva)

Juozas SKIRIUS
(Vilniaus pedagoginis universitetas, Lietuva)

Giedrius SUBAČIUS
(Ilinojaus universitetas, Čikaga, JAV)

Romas VAŠTOKAS
(Trento universitetas, Kanada)

Lietuvių išėivijos institutas
S. Daukanto g. 25, LT-44249 Kaunas, Lietuva

© Lietuvių išėivijos institutas, 2012
© „Versus aureus“ leidykla, 2012

TURINYS

ŠIUOLAIKINIAI MIGRACIJOS PROCESAI TRENDS OF CONTEMPORARY MIGRATION

Liuda KMITĖ	Acculturation and adaptation among Lithuanian workers in Norway (a case study) Lietuvių darbuotojų akultūracija ir adaptacija Norvegijoje (atvejo tyrimas)	9
-------------	---	---

Jurgina MAČIULYTĖ	Lithuanians in Norway: between conservation and integration Tautinė tapatybė Norvegijos lietuvių diskurse: tarp išsaugojimo ir praradimo	23
-------------------	---	----

DIASPOROS ISTORIJA IR KULTŪRA HISTORY AND CULTURE OF DIASPORA

Ilona STRUMICKIENĖ	Lietuvių tautinė katalikų bažnyčia (LTKB) Amerikoje: religinės ir tautinės tapatybės bruožai The Lithuanian national catholic church in America: features of religious and national identity	43
--------------------	---	----

Giedrė MILERYTĖ	Jaltos konferencijos nutarimų vertinimai lietuvių ir lenkų išeivijoje 1984–1985 m. Views on the Yalta conference agreements in the Lithuanian and Polish diasporas.	52
-----------------	--	----

Arūnas ANTANAITIS	Įvykius Lietuvoje nušviečiant: Jungtinių Amerikos Valstijų lietuvių veikla 1987–1992 m. How Lithuanians–Americans reacted to and presented events in Lithuania from 1987 to 1992 62
Sigita ŽEMAITYTĖ	(Ne)atverstas puslapis JAV lietuvių istorijoje: OSI veikla, jos kritika ir poveikis lietuvių bendruomenei (XX a. devintąjį dešimtmetį) A half-opened page in Lithuanian–American history: the U.S. Lithuanian community and its reaction to the activities of the U.S. Justice department’s office of special investigations . . . 74
Manfredas ŽVIRGŽDAS	„Laisvo žodžio dviašmenis kardas“ Henriko Nagio redaguotame savaitraštyje <i>Nepriklausoma Lietuva</i> (1968–1970 m.) “The double-edged sword of free speech” in the weekly <i>Nepriklausoma Lietuva</i> of Henrikas Nagys (1968–1970) . . . 82
Laura LAURUŠAITĖ	Lietuvių ir latvių artefaktai išeivijoje (literatūrinė reprezentacija) Lithuanian and Latvian artefacts in exile (literary representation). 90
Jolanta BERNOTAITYTĖ	Lietuviškojo tapatumo kontūrai XX a. 6–9 dešimtmečių išeivijos dailės kritikos tekstuose Contours of Lithuanian identity in text of diaspora artcriticism from fifties to the nineties 104
IŠ ARCHYVŲ FROM ARCHIVES	
Dalia KUIZINIENĖ	Kašubų šeimos Odisėja į Vakarų The Odyssey of the Kašuba family to the West. 115
Aleksandra KAŠUBIENĖ	On the way to America Pakeliui į Ameriką. 116

RECENZIJOS
BOOK REVIEWS

Ilona STRUMICKIENĖ	Praeitis ir dabartis išeivijos teisininkų tekstuose Past and Present in the text of diaspora jurists	148
Ramūnas ČIČELIS	Lietuvos filosofinės minties renesanso panorama The Renaissance of Lithuanian philosophical thought: an overview	153

KRONIKA
EVENTS

	Lietuvos Respublikos Prezidentė ir lietuvių išeivija President of Lithuania and Lithuanian Emigration	156
	Lietuvos Respublikos Seimo, Vyriausybės ir institucijų prie LRV santykių su lietuvių išeivija apžvalga Reviews of Relations between Lithuanian Government and its Subsidiary Institutions and the Lithuanian	157
	Visuomenėje Society	163
	Lietuvių išeivijos institute Lithuanian Emigration Institute	170
Goda PALEKAITĖ	Tarpdiscipliniškumas kaip leitmotyvas: migracijos ir integracijos tyrimų konferencija Vienoje Interdisciplinarity as a leitmotif: a conference on migration and integration in Vienna	171
MŪSŲ AUTORIAI AUTHORS	175

REIKALAVIMAI STRAIPSNIAMS REQUIREMENTS FOR CONTRIBUTORS	177
--	-----------	-----

Mūsų autoriai



Arūnas ANTANAITIS
Istorijos magistras,
VĮ Prezidento Valdo Adamkaus bibliotekos-
muziejaus vadovas
El. paštas: a.antanaitis@hmf.vdu.lt

Jolanta BERNOTAITYTĖ
Vilniaus dailės akademijos doktorantė
El. paštas: jolanta.bernotaityte@gmail.com

Ramūnas ČIČELIS
Vytauto Didžiojo universiteto
Lietuvių literatūros katedros doktorantas
El. paštas: r.cicelis@hmf.vdu.lt

Aleksandra KAŠUBIENĖ
Dailininkė, rašytoja
El. paštas: alekasuba@gmail.com

Liuda KMITĖ
Jungtinių Storangerio (Norvegija) ir penkių
Europos universitetų magistrantė
El. paštas: lkreisma@yahoo.com

Dalia KUIZINIENĖ
Humanitarinių mokslų daktarė,
VDU Lietuvių išėivijos instituto vyresnioji
mokslo darbuotoja,
Lietuvių literatūros katedros docentė
El. paštas: d.kuiziniene@hmf.vdu.lt

Laura LAURUŠAITĖ
Humanitarinių mokslų daktarė,
Lietuvių literatūros ir tautosakos instituto
Naujosios literatūros skyriaus mokslo
darbuotoja
El.paštas: lamurze@gmail.com

Jurgina MAČIULYTĖ
Socialinių mokslų magistrė,
Tarptautinės migracijos organizacijos
Projektų koordinatore
El. paštas: jmaciulyte@iom.int

Giedrė MILERYTĖ
Humanitarinių mokslų daktarė,
VDU Č. Milošo centro mokslo darbuotoja
El. paštas: g.mileryte@hmf.vdu.lt

Goda PALEKAITĖ
Vienos universiteto
Kultūrinės ir socialinės antropologijos
studijų magistrantė
El.paštas: palekaite@yahoo.com

Ilona STRUMICKIENĖ
Humanitarinių mokslų daktarė,
VDU Lietuvių išėivijos instituto mokslo
darbuotoja
El. paštas: i.strumickiene@hmf.vdu.lt

Kristina ŪSAITĖ
Humanitarinių mokslų daktarė,
VDU Lietuvių išėivijos instituto mokslo
darbuotoja
El.paštas: k.usaite@hmf.vdu.lt

Sigita ŽEMAITYTĖ
Vytauto Didžiojo universiteto
Istorijos katedros doktorantė
El. paštas: s.zemaityte@hmf.vdu.lt

Manfredas ŽVIRGŽDAS
Humanitarinių mokslų daktaras,
Lietuvių literatūros ir tautosakos instituto
Tekstologijos skyriaus mokslo darbuotojas
El.paštas: manfredasz@gmail.com

Reikalavimai straipsniams



Akademinis žurnalas *Oikos* (gr. kalba „namai“) yra skirtas šiuolaikinės migracijos, Lietuvos migracijos politikos, diasporos istorijos ir kultūros problemoms aptarti. Leidinyje spausdinami originalūs moksliniai ir apžvalginiai straipsniai, recenzijos, archyvinų dokumentų publikacijos.

Straipsniai skelbiami lietuvių ir anglų kalbomis.

Straipsnių apimtis – iki 1 autorinio lanko (40 000 spaudos ženklų), recenzijų – iki 0,25 autorinio lanko (10 000 spaudos ženklų). Dėl didesnės apimties publikacijų reikia iš anksto susitarti su redakcija. Tekstai redakcijai pateikiami A4 formato *Times New Roman* 12 šriftu, 1,5 eilutės intervalu.

Žurnalui *Oikos* teikiami straipsniai yra vertinami dviejų redaktorių kolegijos pasiskirtų recenzentų.

Leidinyje skelbiami tik anksčiau neskelbti straipsniai. Jie turi atitikti akademiniam straipsniams keliamus reikalavimus. Juose turi būti suformuluotas mokslinių tyrimų tikslas, pristatyta analizuojamos problemos tyrimų būklė, pateiktos tyrimo išvados, nurodyti šaltiniai ir literatūra. Prie lietuviškai skelbiamo mokslinio teksto turi būti pri-

dėta santrauka anglų ir lietuvių kalbomis (600–1000 spaudos ženklų). Prie nelietuviškai skelbiamo straipsnio būtina santrauka lietuvių kalba.

Pastabos ir nuorodos pateikiamos straipsnio pabaigoje, numeracija ištisinė. (Nuorodos ir pastabos daromos per insert/endnote.) Nuorodos straipsnio pabaigoje pateikiamos pagal tokią schemą:

- **Nurodant knygą:** autoriaus pavardė, vardas, leidinio pavadinimas, leidimo vieta, leidykla, leidimo metai ir puslapis, iš kurio cituojama. Prireikus nurodomas leidinio tomas.
 - **Nurodant straipsnį iš knygos:** autoriaus pavardė, vardas, straipsnio pavadinimas, knygos pavadinimas, leidimo metai, leidykla, puslapis, iš kurio cituojama.
 - **Nurodant straipsnį iš periodinio leidinio:** autoriaus pavardė, vardas, straipsnio pavadinimas, periodinio leidinio pavadinimas, leidimo metai, numeris, puslapis, iš kurio cituojama.
- Citatos išskiriamos dvigubomis kabutėmis nekeičiant šrifto ir neišskiriant tekste kitai.

Lietuviškame tekste nelietuviški asmenvardžiai rašomi originalo forma. Pirmą kartą tekste yra pateikiamas pilnas vardas, pavardė, toliau galima rašyti tik to paties asmens pavardę. Dažniausiai vartojami vietovardžiai, apie kuriuos žinių galima rasti prieinamose enciklopedijose, lietuvių kalba rašomi tradiciškai, pagal tarimą. Reti ir negirdėti pavadinimai, neturintys transliteracijos, rašomi originalo rašyba.

Bendradarbiai ir autoriai siųsdami savo straipsnį turi nurodyti savo vardą, pavardę, atstovaujamą instituciją, mokslo laipsnį, el. pašto adresą, telefoną.

Oikos redaktorių kolegijai pateikiamas kompiuteriu surinktas tekstas ir išspausdintas vienas straipsnio egzempliorius.

Straipsnius, recenzijas prašome siųsti į Lietuvos išeivijos institutą (S. Daukanto g. 25, LT-44249 Kaunas, el. paštas isc@fc.vdu.lt). Informacija tel. (8 37) 32 78 39) arba redaktoriaus pavaduotojai Daliai Kuizinienei el. paštu d.kuziniene@hmf.vdu.lt.

Žurnalas recenzuojamas ir talpinamas tarptautinėse EBSCO publishing duomenų bazėse <http://www.epnet.com/>.

oikos 2012 Nr. 2 (14)

LIETUVIŲ MIGRACIJOS IR DIASPOROS STUDIJOS

ISSN 1822-5152

Leidžiama du kartus per metus

Redaktorė *Romualda Brastavičienė*
Serijos dailininkė *Kornelija Buožytė*
Maketuotoja *Silvija Graliauskienė*

Išleido „Versus aureus“ leidykla
Rūdinkų g. 10, LT-01135 Vilnius
info@versus.lt | www.versus.lt

Spausdino UAB „Petro ofsetas“
Savanorių pr. 174D, Vilnius
www.petroofsetas.lt